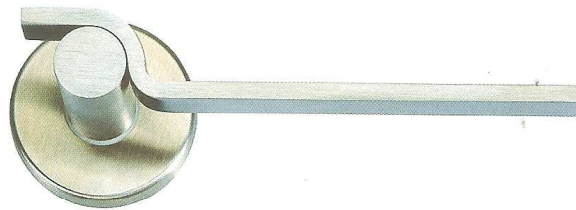
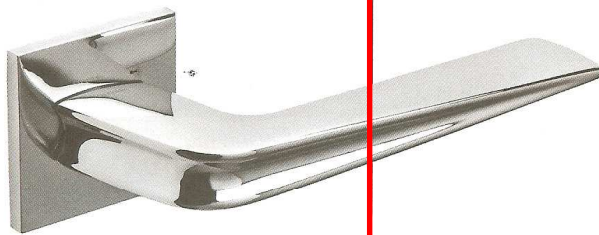


OLIVARI, Chevron, design Zaha Hadid

Da più di cent'anni Olivari realizza maniglie all'interno dei propri stabilimenti, dove si svolge l'intero ciclo produttivo. Chevron trae ispirazione dal disegno della facciata del primo edificio residenziale della Hadid a New York, situato nei pressi di High Line Park. La forma ricurva e i tagli della maniglia sono ovviamente adattati per assecondare quanto più possibile l'ergonomia del gesto. È fatta di ottone nelle finiture cromo, cromo satinato e superantracite satinato. Certificata, come tutti i prodotti Olivari, ISO 9001 e ISO 14001.

For the last hundred years Olivari has been making handles in its own plants, where the entire production process is carried out. Chevron takes its inspiration from the design of façade of Hadid's first residential building in New York, located near the High Line Park. The handle's curved shape and cutaway sections are designed to achieve the highest possible degree of ergonomic efficiency. It is made of brass with chrome, satin chrome and satin super-anthracite finishes, and like all Olivari's products it is ISO 9001- and ISO 14001-certified. www.olivari.it



FUSITAL, Viceversa H5023, design Cini Boeri

La caratteristica più evidente è data dall'espedito per cui la maniglia, fino a quel punto lineare, poggia sull'elemento cilindrico, in un'armoniosa convivenza. Dal punto di vista tecnico, Viceversa si contraddistingue per l'innovativa tecnica di piegatura, con saldature invisibili. Il nome è dovuto al fatto che la maniglia - di acciaio inox AISI 316 L, lucido o opaco, per porta, finestra e nella versione maniglione - può essere montata anche capovolta, dando origine a una versione decisamente differente.

The most evident feature of the design is the clever way the straight handle curves down and cups the cylindrical element to which it is attached. From a technical point of view, Viceversa features an innovative bending technique, with invisible joints. The name hints at the fact that the handle - made of AISI 316 L, polished or dull stainless steel, for doors and windows and also available as a bar handle - can also be installed upside down, in which case it produces a quite different effect. www.vallevalli.com

ESSENZA, Zeroframe L'innovazione tecnologia riduce lo spessore dell'anta a soli 6 cm e la sezione del telaio a muro a 5,2 cm: dimensioni che nelle ristrutturazioni consentono di installare la finestra senza necessità di interventi edili. Significativo l'aumentato passaggio di luce (+20%) grazie alla riduzione della serigrafia sul lato interno dell'anta e alla completa trasparenza su quello esterno. Innovativa anche la maniglia, disegnata da Marc Sadler, che contiene al suo interno il meccanismo di funzionamento, ottenendo così un profilo leggero, in continuità con l'estetica del serramento.

Innovative technology has made it possible to reduce the thickness of the front to just 6 cm and the section of the wall frame to just 5.2 cm: sizes which in refurbishment projects allow windows to be installed without the need for masonrywork. The passage of light is significantly increased (+20%) by reducing the screen-printing on the inside and thanks to the complete transparency of the outer element. The innovative handle, designed by Marc Sadler, contains the working mechanism in its own body, helping to keep interruptions to the clean aesthetic look of the window to a minimum. www.essenzafinestra.it

